

ФІЛОЛОГІЯ

МОВАЗНАЇСТВА

УДК 81'343.237

UDC 81'343.237

НАИМЕНОВАНИЯ ЛИЦА ПО РОДУ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ В СОСТАВЕ ФРАГМЕНТОВ ЛЕКСИКО- СЛОВООБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ГНЕЗД

NOMINATIONS OF PERSON BY TYPE OF ACTIVITY IN THE STRUCTURE OF LEXICAL WORD- BUILDING NESTS FRAGMENTS

А. В. Никитевич,
*доктор филологических наук,
профессор кафедры русского
языка ГрГУ им. Янки Купалы*

A. Nikitevich,
*Professor of the Department
of the Russian Language,
GrSU named after Ya. Kupala*

Поступила в редакцию 13.02.17.

Received on 13.02.17.

В статье рассматриваются диалектные наименования лица по роду деятельности в составе фрагментов лексико-словообразовательных гнезд. На фактическом материале выявляются не только важнейшие структурно-семантические особенности наименований лица, представляющих важнейшие подгруппы тематической области «род деятельности», но также обращается внимание на их роль в организации различных деривационных объединений, прежде всего многообразных по конфигурации фрагментов словообразовательных парадигм. При этом подчеркивается необходимость более широкого привлечения к анализу диалектных номинаций с когнитивно значимой семантикой, представляющих лексико-словообразовательные значения, не имеющих однословного выражения в литературном языке.

Ключевые слова: наименования лица, русские народные говоры, фрагменты лексико-словообразовательных гнезд, производные единицы, когнитивно значимая семантика.

The article examines dialectal nominations denoting a person by type of activity in the structure of the fragments of lexical word-building nests. On the basis of substantial factual material, not only the most important structural-semantic peculiarities of a person's nominations representing the major subgroups within the thematic field "type of activity" are revealed, but also attention is drawn to their role in the organization of various derivational sets, first of all fragments of derivational paradigms with diverse configurations. Additionally, the paper emphasizes the need for a more close analysis of dialectal nominations characterized by cognitively significant semantics and representing lexical word-building meanings that have no one-word expression in the literary language.

Keywords: nominations of a person, Russian dialects, fragments of lexical word-building nests, derivative units, cognitively significant semantics.

Наименования лица по роду деятельности представляют собой чрезвычайно обширную и многовекторную систему частных лексико-словообразовательных значений. В языке говоров данная система детализируется еще в большей степени, что позволяет получить очень интересный материал при сопоставлении с системой русского литературного языка. Собственно словообразовательные средства выражения различных тематических групп наименований лица позволяют выявить целый комплекс когнитивно значимой семантики, не получившей однословного выражения либо в системе литературного языка, либо в деривации языка близкородственного [1]. Это, естественно, не исключает сопоставления и выявления различий по

целому ряду хорошо известных параметров (активность / пассивность словообразовательных моделей, соотношение способов словообразования, вариантность и морфонологические явления и т. д.). И, что более важно, выявления всего комплекса знаний, который можно было бы охарактеризовать как «Русская народная культура в зеркале словообразования».

Структурно-семантическая специфика наименований лица по роду деятельности в русских и белорусских говорах прежде всего обусловлена тем, что значительное число производных представляют наименования лица, характеризующие самые различные виды деятельности, зачастую такие, которые чрезвычайно интересны и в культурно-историческом плане. Ср.: **Растоп-**

щик 'Караульный на кирпичном заводе во время обжигания кирпича'. Пск., 1855. **Расходчик** 'Касир на заводе'. Уральск., 1953. **Рвальщик** 'Специалист по взрыванию камней'. Пск., 1902. **Розник** 'Торговец в розницу'. Городец Горьк., 1939. **Рубенница** 'Женщина, которая рубит сучья на дрова'. Уж *какая я рубенница*. Рыб. Яросл., 1989. **Румянщик** 'Человек, продающий румяна'. Даль. **Сбойщик** 1. 'Человек, занимающийся сбором кедровых шишек'. Том. Том., 1962. Десять ему мешков, десять сбойщику. Ср.-Обск. 2. 'Человек, вмешивающийся в чужие дела; проныра'. Даль. **Сбытчик** 'Тайный скупщик золота'. Сбытчики по дешевке золото скупали. Забайкалье, 1980 [2, т. 36, с. 199]. **Подтолкач** 'Продавец в питейном заведении, который по обычаю подталкивает пьющих под руку, чтобы выплеснулось вино (в его пользу)'. На юге, Даль. **Рунник** 'Человек, скупавший овечью шерсть у крестьян, часто в обмен на галантерейные товары, конфеты и сухофрукты'. Пенз., 1965. **Подснежник** 7. 'Сезонный рабочий, нанимающийся весной'. *Там подснежники у крещеного озера зерносушилку строят, их четырнадцать человек приехало*. Бараб. Новосибир., 1979. **Рудец** 'Человек, умеющий находить месторождение руды'. *Рудецы разные были: которые грамотные, а которые и буквы не знали*. Забайкалье, 1980. **Рыдальщица** 'Женщина, оплакивающая за плату покойника, плакальщица'. Даль. *Рыдальщицу пригласили, буд-то на похороны*. Камышл. Свердлов., 1984. **Подтягало** 2. 'Певец, начинающий пение – запевала'. *Ой, она ведь все первым подтягалом была. Хорошо она пела, перво подтягало было*. Перм., 1973. **Подтягуша** 1. 'Человек, который постоянно подтягивает, приподнимает платье'. Пск., Осташк. Твер., 1855. 2. 'Человек, который присоединяется к поющему, подпевая ему'. Даль. **Сктерник** 1. 'Ремесленник, изготовливавший сктерти'. Бурнашев. **Полубщик** 'Тот, кто следит за сохранностью проруби, из которой берут воду'. Пск., Осташк. Твер., Карпов [с примеч.: вместо *пролубщик*], 1855, Тверь. В белорусских говорах: *абмежнік* 'Гаспадар, чыё поле мяжуе з полем суседа' [3, т. 1, с. 37]. *Болуотнік* 'Чалавек, які жыве ў забалочаннай мясцовасці'. *Тінцвічы – то болуотнікі булі, на болотах жылі*. *Бралка* 'Жанчына, якая рве лён'. *Ужо бралкі лён бяруць*.

В большинстве случаев структура производных понятна благодаря очевидным родственным связям с общеизвестными словами литературного языка. Ср.: *рвальщик* (*рвать*), *расходчик* (*расход*), *рубенница* (*рубить*), *румянщик* (*румяна*), *русачник* (*заяц-русак*); в бел.: *бралка* (*браць*), *абмежнік* (*мяжа*), *валоўнік* 'Чалавек, які паганяе валоў' Бастынь Лунь. [4, с. 27].

Другую группу представляют наименования лица, словообразовательная структура которых становится полностью проясненной благодаря наличию толкований к иным родственным диалектным словам. Ср.: **Режачник** 'Рыбак, который

ловит рыбу режаком (крупноячейной сетью)'. *Режачник ставит режаки после багренья и до самой весны*. Урал, 1907. **Решёточный** 'Рабочий в шахте, который вывозит из забоя добытую руду в решетках (корзинках)'. *Артельщики на это и поддались. Сперва у них гладко пошло. Два ли, три заморыша нашли Решеточных?* Урал, Бажов. В бел. говорах: *бухікала*, м. і ж. 'Чалавек, які моцна кашляе'. Падароск Ваўк. *Бухікаць. 'Моцна кашляць'*. Падароск Ваўк. [4, с. 24].

Существенно наличие целых фрагментов диалектных гнезд для понимания морфемной и словообразовательной структуры наименований лица, характеризующих необычные и редкие для восприятия современного человека виды деятельности. Ср.: **Риссядатель** 'Тот, кто поставляет хорошую рыбу (риссю)'. *Машка, риссядательева сестра, от золовки сын ее взял-то*. Кошк. Куйбыш., 1948. **Рисся** 'Хорошая рыба (напр., судак, лещ и т. д.)'. *Рисся попала*. Волхов и Ильмень, 1939. **Ротник** 'Тот, кто дал клятву (роту) охранять кого-л., что-л.'. Новг., Даль. **Рота** 'Клятва, обет'. *Богу роту дал не делать этого более*. Южн.-Сиб., 1847. Сиб., Даль.

В целом ряде случаев словообразовательная структура наименования лица понятна не только по причине наличия группы родственных диалектных слов – целого деривационного фрагмента, но и благодаря хорошо известному (известным) мотивирующему слову в словообразовательной системе русского литературного языка [5]. Ср.: **Подкопённый** 'Тот, кто подает сено на стог'. *Подкопённого поставили и быстро закончили [стог]*. Верховья Лены, 1965. Иркут. **Подкопённый** 'Маленькая копна сена у стога'. *Подкопённый надо перетаскать, а то загниет до осени*. Межев. Костром., 1975-1980. **Подкопённая** 1. 'Веревка, которой связывают копны сена при перевозке их к стогу'. Юго-Запад. Том., 1864. *Подкопённая порвалась. Подкопённая круг копны, веревку подобьешь под копну и завязываешь за гуж*. Свердлов., Перм. **Покопённый** 'Рабочий на сенокосе, получающий плату за каждую копну (покопённо)'. *Покопённые пересушивают сено и кладут его с натрусом*. Ср. Урал, 1976.

Отдельную группу представляют наименования лица с неясной морфемной структурой либо очевидные заимствования. Ср.: **Ретьман** 'Старший рабочий, руководящий обычно десятком плотами сплавного леса'. Север. В бел.: **апкар** 'Той, хто кплівы, высмейвае іншых'. *Апкар гэты з усіх смяецца, а сам які?* **Жак** 'мальчик, который ходит по домам на Пасху за крашеными яйцами'. **Айсарг** 'Паліцэйскі'. *Айсаргі хадзілі па дамах*. **Калбатун** 'болтун' (лит. калба 'язык').

Большую и очень интересную группу наименований лица представляют словосложения. Ср., например: **Редконевожник** 'Рыбак с крупноячейным неводом'. На берег будут ловить редконевожники. Волхов и Ильмень, 1939. **Рубодей** 'То же, что *рыбодел*'. Колым. Якут., 1901. **Рудо-**

мёт 'Тот, кто делает кровопускание'. Слов. Акад., 1822. Нижегород, 1850, Арх., Новг. *Рудометы раньше пускали кровь у больных. Говорят, легче бывало.* Калинин., Ярослав. *В старину у нас был старик один, рудомет. Он кровь выбирал плохую, старикам, бабкам кровь бросал. Стакана два набирал и наземь бросал.* Ряз., Дон., Забайкалье || Фельдшер, цирюльник, в обязанности которых входило делать кровопускание. Тамб., 1851. **Скалодер** 'Человек, промышляющий обдиранием коры березы (для выгонки дегтя и т. п.)'. Тотем. Волог., 1883–1889. **Самопрядошник**. 'Мастер, который чинил прялки'. Самопрядошник придя. Ворон., 1965. **Самосвѣтчик** 'Мастер гранильщик камней-самоцветов'. Урал, 1936. В бел.: *дрываруб* 'Дравасек', *галадамер, лажаед* (иронич.) 'любитель поспать', *шчасцявер* 'оптимист', *кашаплѣт* 'выдумщик', *макраслѣзы* 'обидчивый', *макраслѣзка* 'плакса'.

Среди производных-словосложений обращают на себя внимание как отдельные единицы, так и целые совокупности единиц, имеющие общий корневой элемент [6]. Ср.: **Полубарин** 1. 'Помещик, имевший земельные владения без крестьян'. Волог., Грязов. Волог., 1896. 2. **Полубары** 'Дворовые люди'. Нерехт. Костром., 1850. **Полубариться** 'Стараться походить на барина (по одежде, привычкам, обращению)'. Пск., Осташк. Твер., 1855. 2. **Полубарок** 'Разбогатевший человек низкого сословия'. Пск., Осташк. Твер., 1855. **Полубарыня** 'Женщина низкого сословия, которая стала барыней и важничает'. Краснояр. Енис., 1904. **Полубарье** 1. 'Незаконнорожденный ребенок помещика или помещицы'. Пошех. Ярослав., 1849. 2. 'То же, что 2. Полубарок'. Пск., Осташк. Твер., 1855. 3. 'Человек низкого сословия, который усвоил привычки барина и важничает'. *Яшь, какое полубарье, и разговаривать с нами не хочет.* Весьегон. Твер., 1936. **Надорожник** 'Разбойник'; бранное слово. Охан. Перм., 1854. Нижегород. **Надорожничать** 'Заниматься грабежом на дороге'. Охан. Перм., 1854.

Отдельные виды деятельности в силу вполне объяснимых причин в диалектной лексике представлены чрезвычайно многообразно и детализированно. Рассмотрим, к примеру, группу слов, в той или иной мере характеризующих такую сферу деятельности, как рыболовство. Ср.: **речанин** 'Рыбак, промышляющий рыбу на реке'. Терек Мурман., 1979. **Речать** 'Русло реки'. Поехал некто в лодке *по речати*. Пореч. Смол., 1890. **Рыбач** 'Член рыболовецкой артели'. *Рыбач работает на подводной лодке.* Дельта Дуная, 1964. **Подтягало** 1. 'Рабочий, подтягивающий невод'. *На пупках (последняя прорубь в пойме или средняя в верти) подтягалы находятся, невод подтягивают.* Гдов. Пск., 1968. **Подхвостник** 5. 'Помощник багрильщика, придерживающий конец большого багра (которым багряют рыбу на глубоких местах)'. *Подхвостник бежит к нему (баграчею).* Ср. Урал, 1975. **Подлѣдчик**

'Рыболов, занимающийся подледным ловом рыбы'. **Пожарник** 4. 'Рыбак, работающий на вороте, следящий за огнем и т. д.'. *Пожарник – кто катки перевозит, сети убирает, прячет невод в снег, тянет веревки, за огнем смотрит.* Валд. Новг., 1974. **Помогала** 'Рыбак – поденщик, который помогал артельщикам тянуть невод и получал плату рыбой'. Опоч. Пск., 1900. *В неводу было двенадцать коренных рыбаков, пайщиков, остальные помогалы. Теперь помогал нет, а раньше их за горсть рыбы нанимали.* Оз. Селигер. [2, т. 29, с. 218]. Естественно, что белорусские говоры по объективным причинам не могут столь дифференцированно отражать данную тематическую область. Хотя ср.: **Бульбяшнік** 'Той, хто харчуецца пераважна бульбянымі стравамі'. *Нас называюць бульбяшнікамі, але мы не крыўдземся.* **Дзяўчур** 'мальчик, который дружит с девочками' [7, с. 131].

Заслуживают внимания и достаточно специфичные в словообразовательном и грамматическом плане диалектные модели наименований лица по роду деятельности. Ср.: **подметаило** 'Уборщик'. Устроилась *в лавке подметаилом.* Красногор. Брян., 1974. **Подметало** 'Дворник'. *Служил подметалам у попа.* Вост.-Казах., 1962. Арх., Сев.-зап. **Подсекало** 'Мальчик, помогающий косцу косить траву'. Дон., 1929. **Подтягало** 2. 'Певец, начинающий пение – запевала'. *Ой, она ведь все первым подтягалом была. Хорошо она пела, перво подтягало было.* Перм., 1973. **Синяло** 'Работник, занимающийся набойкой и окраской холстов; синельщик'. Шадр. Перм., 1924.

Процессы деривации, как известно, сопровождаются различными морфонологическими явлениями. Именно в говорах можно обнаружить немало производных единиц, при образовании которых проявляется большая, нежели в литературном языке, «морфонологическая свобода» варьирования производящих. В частности, в области наименований лица можно обнаружить достаточно интересные примеры наложения (контаминации). Ср.: **сиропиталка** 'Воспитанница сиротского дома'. *Сиропиталек* ведут, платья на всех одинаковые, фартуки белые. Иркут., 1929. **Сиропитатель** 'Воспитатель сиротского дома'. *Сиропитателя* бог не оставит, сиропитание спасет. Даль. В основу положена модель: *сирота* + *воспитатель*. Аналогично: **Садогородник** 'Тот, кто занимается садоводством, огородничеством'. Мой муж был хороший *садогородник.* Комарич. Брян., 1961.

Отдельного внимания заслуживают не зафиксированные лексикографией современного русского литературного языка [8] и характерные только для говоров лексико-словообразовательные значения, как единичные, так и представленные группами производных слов. Они могут быть изолированными номинациями, а также образовывать небольшие фрагменты гнезд (словообразо-

вательные пары и более сложные по конфигурации объединения).

Ср.: **праздничанин** (мн. *праздничане*). 'Гость на празднике'. Вытегор. Олон., 1860 Олон. Ленингр., 1933. **Праздничанка** 'Женщина, ходящая в гости по праздникам'. *Вот мы праздничанки только пришедиш*. Вознес. Ленингр., 1936. **Починошный** 'Живущий в починке (новом поселке, отделившемся от большого селения, выселке)'. Вят., 1892. **Починник** 'Тот, кто чинит что-л.' Ленингр., Слов. карт. ИРЯЗ. **Починяльщик** 'Тот, кто ремонтирует, чинит что-л.' Иван., Южн. Горьк. **Посоломщик** 'Человек, отбрасывающий во время молотбы солому'. Амур., 1983. **Постатница** 'Жница, идущая первой в ряду'. Южн., Даль. **Постегонщик**. 'Мастер сучить сапожные нитки, дратву'. Забайкал., 1980. **Сочильщик** 'Тот, кто весной добывает, сочит березовый, сосновый и т. п. сок'. Партии *сочильщиков* выходят из Никольска весной, как осенью за грибами. Никол.

ЛИТЕРАТУРА

1. *Никитевич, А. В.* Деривация и смысл / А. В. Никитевич. – Гродно : Гроднен. гос. унт, 2014. – 233 с.
2. *Словарь русских народных говоров: 1965–2013.* – М. ; СПб. : Издво Академии наук СССР, Институт лингв. исследований РАН. – Вып.1 – 46 с.
3. *Слоўнік беларускіх гаворак паўночназаходняй Беларусі і яе пагранічча: у 5 т.* – Мінск : Навука і тэхніка, 1979–1985.
4. *Шаталава, Л. Ф.* Беларускае дыялектнае слова / Л. Ф. Шаталава ; рэд. Г. А. Арашонкава. – Мінск : Навука і тэхніка, 1975. – 208 с.
5. *Тихонов, А. Н.* Словообразовательный словарь : в 2 т. / А. Н. Тихонов. – М. : Русский язык, 1985. – Т. 1–2.
6. *Никитевич, А. В.* Когнитивные лакуны и диалектное словообразование / А. В. Никитевич // *Tradycja I nowoczesność. Język I literatura Słowian Wschodnich.* – Kraków 2016. – S. 301–309.
7. *Сцяшкoвiч, Т. Ф.* Слоўнік Гродзенскай вобласці / Т. Ф. Сцяшкoвiч. – Мінск : Навука і тэхніка, 1983. – 671 с.
8. *Словарь современного русского литературного языка : в 17 т. / Академия наук СССР. Инт русского языка.* – М. : Издво Академии наук СССР, 1950–1965. – Т. 1–17.

Волог., 1860. **Сочильщица** 'Женск. к *сочильщик*'. Сочат сосновый сок. Партии *сочильщиц*. Никол. Волог., 1860. **Сошевик** 'Рыбак, проталкивающий сошилом невод подо льдом от одной проруби к другой'. *Сошевик* и есть атаман, он торкает сошилом, гонит жердь в углах. Озеро Селигер, 1974. **Наважник** 1. 'Рыбак, занимающийся промыслом наваги'. Даль [без указ, места]. Кем. Арх., Беломор., 1929. || Рыбак, промысляющий навагу удочкой с петельками вместо крючков. Север., 1968. 2. 'Место в море, где ловят навагу'. Даль [без указ, места]. Онеж. Арх., 1847.

Анализ наименований лица в составе различных формально-смысловых объединений родственных слов позволяет обратить внимание на совершенно очевидные случаи семантических и словообразовательных лакун, которые необходимо принимать во внимание в теории и практике современной словообразовательной лексикографии.

REFERENCES

1. *Nikitevich, A. V.* Derivatsiya i smysk / A. V. Nikitevich. – Grodno : Grodnen. gos. un-t, 2014. – 233 s.
2. *Slovar russkikh narodnykh govorov: 1965–2013.* – M. ; SPb. : Izd-vo Akademii nauk SSSR, Institut lingv. issledovaniy RAN. Vyp. 1. – 46 p.
3. *Slounik belaruskikh gavorak paunochna-zakhodnyay Belarusi i yaye pagrnichcha: u 5 t.* – Minsk : Navuka i tekhnika, 1979–1985.
4. *Shatalava, L. F.* Belaruskaye dyalektnaye slova / L. F. Shatalava; red. G. A. Arashonkava. – Minsk : Navuka i tekhnika, 1975. – 208 s.
5. *Tikhonov, A. N.* Slovoobrazovatelnyy slovar : v 2 t. / A. N. Tikhonov. – M.: Russkiy yazyk, 1985. – T. 1. – 2.
6. *Nikitevich, A. V.* Kognitivnyye lakuny i dialektnoye slovoobrazovaniye / A. V. Nikitevich // *Tradycja I nowoczesność. Język I literatura Słowian Wschodnich.* – Kraków 2016. – S. 301–309.
7. *Stsyashkovich, T. F.* Slounik Grodzenskay voblastsi / T. F. Stsyashkovich. – Minsk : Navuka i tekhnika, 1983. – 671 s.
8. *Slovar sovremennogo russkogo literaturnogo yazyka: V 17 t. / Akademiya nauk SSSR. In-t russkogo yazyka.* – M. : Izd-vo Akademii nauk SSSR, 1950–1965. – T. 1–17.